

奠边府战役回忆录

第二集

最后防线

BB234/04



兩邊廈祖國憶冊

第二集

祖國的歌





奠边府战役回忆录

第二集

最 后 防 线

[越南] 雄光等著

江 望 等 譯

作 家 出 版 社

一九六五年·北京

HÀNG RÀO CUỐI CÙNG

Tập hồi ký Điện-biên-phủ

Nhà xuất bản Quân đội nhân dân

Hà-nội 1964

封面木刻：叶然

最 后 防 线

书号 1865

作 家 出 版 社 出 版

(北京朝内大街320号)

字数 92,000 开本 787×1092 毫米 $\frac{1}{32}$ 印张 $5\frac{1}{4}$ 插页 2

1965年9月北京第1版 1965年9月北京第1次印刷

印数(平)1—118000册 (精)1—2000册

定 价(2)0.40元

北京新华印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行 各地新华书店经售

目 次

鋼铁烈火	武成口述 胡方整理	(1)
最后防线	雄光上尉	(19)
女护士	高进德军医士	(38)
切断“胃膜”	阮国治战斗英雄口述 将逢整理	(51)
火乘风势	段宏福中校口述 林芳整理	(87)
铁马兵团	丁文子口述 邓云整理	(114)
在敌人鼻尖下埋设地雷	范黎宁口述 大武整理	(129)
打头还是打尾?	陶中校口述 梁士琴整理	(145)

鋼 鐵 烈 火

武 成* 口述
胡 方 整理

我們是某師防空部隊的一個單位。

奠邊府戰役開始打響的第一階段，我們奉命保衛負責消滅新蘭高地敵人的我一〇五榴炮陣地，我們的陣地離一〇五榴炮陣地並不很遠。平日，在運送彈藥的路上，在構筑工事，或者去參加會議的時候，我們經常和炮兵同志見面，大家都顯得格外親熱。炮兵同志很看重我們，因為我們打击來犯的敵機，保衛他們的安全；而我們也同樣地關心炮兵同志，因為他們是祖國第一批參加作戰的榴炮部隊之一。

最初幾仗沒有什麼值得追述的。我軍一〇五榴炮怒吼着，炮彈向敵人的據點和機場傾瀉，這時敵人主要是對付我們的轟擊。在我軍猛烈的火網中，只看見敵人的兩

* 前三八七營射击手。——原注。

架运输机和一架驱逐机，仓惶向高空逃窜。

可是到了第二天，新兰高地的敌人被我军全部歼灭以后，我们便预料到敌人迟早总会集中飞机来轰炸我们和榴炮部队的阵地，因此，绝对不能由于首战的胜利而思想麻痹，失去警惕。炮兵同志正在加固工事，我们也是一样，随时作好战斗准备，争取立功。这是消灭敌人的一个大好时机啊。

我们进行紧张的战备工作。在贮存弹药的掩蔽部里，机枪射手打开崭新的弹药箱，把子弹抹上油，别在子弹带里，好象一串巨型的鞭炮。政治指导员动员部队坚决打好这一仗，为今后連續战斗的胜利开个头；连长检查着每挺高射机枪，军械员也忙个不停地检查机枪的大小部件，特别是比较容易损坏和爱卡住的部分。整个连队热火朝天，好象在开迎春会，充满了热烈而又兴奋的气氛。“钢对钢，铁对铁，我们要跟敌人较量一下！”“打好这一仗，争取立大功！”这是我们连队所有指战员的口号。

果然在这一天午后，从远处传来隆隆的机声，敌人的十几架驱逐机时而出现在碧蓝的晴空，时而隐没在朵朵白云后面，三架一队，直向我们的阵地飞来。

射手们把帽沿拉得低低的，挡住刺目的阳光，跟踪着空中的目标。这时候，我们的心情，无异垂钓的人瞥见浮子开始抖动一样，十分紧张；在这当儿，没有一个人会想到伤亡，没有！没有任何一个人这样想。我们早就下了

决心：既然我們自願作为一个革命战士，那么在我們和敌人之間，便是一場你死我活的斗争，要活就得狠狠地打击敌人，就得有消灭敌人的勇气，不管我們面临的这个敌人是怎样穷凶极恶。同时，我們是打击来自空中的强盜，我們很早就认为，和这样現代化兵种的敌人作战，确实有时是很艰巨的，而战斗形式也不相同：敌人从高空而下，我們則从地面向高空射击，敌人居于完全机动的地位，我們則大部分固定在一个陣地上，不易轉移。因此，防空部队的战士必須有足够的胆略，有鋼铁的意志和过硬的战斗本領，象閃电一样迅速，象电子表一样准确无誤。在党的教育下，經过多年来的刻苦鍛炼，相信我們有足够的本領保卫祖国，消灭敌人的飞机。

敌机越来越近，在我們头顶上盘旋打轉，使人不时感到好象空中有一个无形的铁箍正紧紧扣在头上，剧烈地刺痛着太阳穴。

突然，飞在最前面的一架敌机直向我們的机枪陣地俯冲下来。頓時，所有防空部队的指战員都不約而同地欢騰起来，我們掩飾不住心头的喜悅，因为敌人沒有发现我們保卫的重要目标——榴炮陣地。我們衷心地高兴，絲毫沒有考慮到正朝着我們头上落下来的炸弹。

两顆烏黑的炸弹落下来了，接着是震撼大地的两声巨响，我們的陣地仿佛被弹到半空又掉了下来似的。整个空間一片昏暗，只看見噴射出来的通紅的火光。跟着

又落下兩顆，四顆，六顆……

一块弹片擦过射手老定的耳旁，他连眼皮也没眨一下，仍然目不转睛地监视着敌机，他怒火中烧，双眼布满了微红的血丝，两颊淌着涔涔的汗水，青筋勃起的双手紧紧握着击发器；他咬紧牙根，十分镇定而又准确地单发扣射，子弹在敌机四周开花。在他旁边的第七小队，炸弹把工事炸得几乎全塌下来，机枪给气浪震翻了，枪架也给摔得老远。射手老思仆倒在地上，昏了过去，殷红的血不住地从耳朵和鼻子里流出来。可是，即使在这种情况下，也没有一个人软弱动摇。根据指挥员的命令，没有受伤的射手勇敢地跳出工事，抱着震坏的机枪跑回掩蔽部修理。这时，老思也醒了过来，等机枪修好，他又扳着枪机猛烈地对空射击，血顺着他的耳朵不停地流，染红了半边面颊，弹片把他衣服的两肩撕成碎片。

浓烟蔽空，两个机枪掩体之间相隔并不远，但彼此却看不见，只听见指挥员的喊叫声和射手们的喧嚷声，以及机枪清脆的射击声。在这样紧张的时刻，我们相互联络不上，可是只要听到均匀而清脆的枪声，我们便安心了。

“打中了！”排长亥突然大声叫起来。

果然，一架B-24轰炸机着火了，象一团火在空中翻滚着。其他的敌机开始涣散了，它们再不敢俯冲下来，只是一颠一颠地在高空往下扫射，把炸弹扔完。这对我们虽然减轻了威胁，我们却不喜欢敌机飞得这样高，因为这

样比較難以擊中。我們寧願它們象剛才一樣俯冲下來，朝着我們的掩體掃射，這對我們雖然危險一點，却也容易被我們擊中。當敵機飛行員俯冲而下，在我們頭上投彈的時候，也正是我們抬起头來對準他們狠狠地射击的好機會。在這種時候，誰有膽量誰就能勝利。我們和敵人進行鋼對鋼、鐵對鐵的較量，也進行着意志的較量。乍看起來，帝國主義者象惡魔一樣不可一世，先聲奪人，但是真正和他們交起手來，就會懂得：只要給它們以堅決的回擊，它們是沒有什麼可怕的。開始時敵機飛行員還能自由地俯冲，無所顧忌地投彈；可是一旦發現地面上的火力連連向他們發射，他們就喪魂落魄，亂了隊形。這時，只要他們稍微往上沖或者側向左邊就不可能作準確的掃射，相反的，却容易被我擊中。

有好幾仗都是這樣打的：每當聽到敵機嗡嗡飛來，隨着便看到它們側翼俯冲，這時我們也昂起頭來，面對面，槍對槍，鋼鐵對鋼鐵，膽量對膽量。而我們往往在這樣的較量下取得勝利。

敵人的驅逐機把炸彈扔完、槍彈打盡，剛剛飛走不久，整個陣地還是一片昏黑，便又聽到B-26轟炸機的響聲。我們立刻明白，敵人是使用輪番轟炸掃射的辦法，妄想消耗我們的精力，然後加以消滅。

在榴炮陣地那邊，炮兵同志紛紛給我們打來電話：“向你們歡呼，感謝你們英勇地打下了敵機，保衛榴炮

陣地的安全。”我們受到了鼓舞，勇气倍增，利用間隙給機槍上油，同時我們自己也喝口水潤一下嗓子，解解難忍的干渴。陣地上仍然籠罩着濃煙，環顧四周，看不見奠邊府在哪儿。

B-26 轰炸機的馬達聲震响着空際，扔下一批批炸彈。而我們高射火器的火力仍然沒有減弱，密集地對空猛烈射击，迫使敵人的轰炸机不得不飞得更高，因此炸弹都偏落在旁边的山崗上。一大片一大片的茅草被燒着了，火勢愈來愈大，向我們的陣地蔓延過來，象成千上萬凶惡的敵人從四面八方向我們扑來，要把我們全部吞掉似的。最後一批敵機把炸弹投完飛走了，我們立即組織“救火隊”跳出工事，跟火進行搏斗。“救火隊”的同志，一手拿着木棍，一手提着鐵鍬，列成橫隊向有火的方向壓去；我們一邊撲滅火，一邊鏟茅草，歡呼聲此起彼伏，好象在田野上追逐一头脫繩的水牛一樣熱鬧。火燒得很猛，而滅火的人也不示弱，終於把火撲滅了，留下來的只有滾燙的灰堆和被敵人炸弹犁翻了的土地，橫七豎八，顯得十分難看。

不一會，又聽到嗡嗡的響聲，我們作好準備，隨時再和敵人干一仗。

這一回，來的不是 B-26 轰炸機，而是模樣吓人、有五個發動機、烏黑而笨重的 B-24 中型轰炸機。

成噸的炸弹落了下來，第八小隊連人帶槍都給埋在

土堆里，别的小队连忙奔过来，扒开沙土，拖出一个个战士和一件件武器。第九小队机枪的击发器也被弹片击断了。射手老金發揮了創造性，把它很快地修好。机枪又咯咯地响起来，在敌机周围密密地开了花。两架B-24轰炸机扔完炸弹，便向远处飞去，再也沒有回来。陣地上逐渐恢复平静。过了不久，我軍的榴炮按規定时间进行压制射击，支援歼灭独立高地敌人的部队。我們站在依旧很灼热的机枪旁边，听着自己的炮一陣陣有节奏的嘶鳴，心里真有說不出的高兴。当每发炮弹轰隆一响，我們便热烈鼓掌欢呼，好象我們自己在发射榴炮，狠狠地向敌人头上轰击。大炮越轰越猛，我們鼓掌也越来越起劲，陣地上欢腾起来，象节日一样热闹。

在这之后，我們奉命轉移到奠边府西面，进入芒清平原，这时整个前綫正处在构筑包围陣地和控制敌人空运供应的阶段。

一到平原，我們感到格外兴奋。很久以来，从河南——南定——宁平战役至今，這是我們第一次暫时跟荒蕪而孤寂的山崗告別，来到平坦的田野跟敌人周旋。

我們的陣地离机场不很远，敌人从机场射出来的机枪子弹，火光嗖嗖地飞过我們头顶。在我們面前，是狰狞可恶的敌人据点。从左边到右边，也是敌人密集的据点，我們仿佛置身在敌人的“八卦陣”中。

敌人的大炮經常向外轰击，炮弹落在我軍陣地周围，把成片的土地都翻过来。

敌人还不时地从据点出来，进占我步兵交通壕，企图打破正威胁着它們的包围圈。可是我們这支防空兵仍然紧靠在步兵后面，掩护步兵，同时控制空中，截断敌人依賴的最后一条路。我們在地面逼进一尺，也就意味着敌人在空中的活动范围縮小一尺。步兵捆住地面敌人的双脚，我們却用高射火器縛住空中强盜的翅膀，使它再也不能随心所欲地起飞和着陆了。

过去敌人每天空投給养的飞机，都是成批成批地飞得很低，好象在空中游弋的夹板船。飞机上投下紅、黃、綠、白各种顏色的降落伞，象一个个肥皂泡似的飄蕩在奠边府的上空。

自从高射部队击落了近十架达科他式飞机之后，敌机再也不敢低飞了，每次总是几架編队飞行，而且飞得很高。降落伞也再不敢随意投放了，每次空投小心翼翼地一个个慢慢扔下，提心吊胆的，可是还有不少降落伞随风吹落到我軍陣地上。

有一次，一架达科他式飞机大概看到投下的降落伞全部落到我軍手里，便不顾死活地低飞下来。

“你跑不了！”我們大声地叫喊。

射手們瞄准机侧射击，刹那間，飞机搖晃了一下，屁股后面冒出一股长长的濃烟，搖搖摆摆地慢慢倒栽下去，

轰的一声跌落在田野里，撞得粉碎，机头摔在一边，机翼摔在另一边。

第二天，敌人的飞机又飞高了，好象比过去飞得还要高。法国鬼子跟着还出动了重型的双身运输机，这些飞机又笨重，速度又慢，在空中盘旋时的弧度很大；每次飞过机场，它总是微微侧着机身，倒出一顶顶的降落伞，每次大约五十顶，很象撒落在空中的无数传单。

我們高射部队又加紧对空射击，吓得这类双身飞机也害怕起来，不敢低飞。因此它投下给养的降落伞又几乎全部掉在我們的陣地上，情况跟过去一样。

敌人看到我高射部队給它带来不少麻烦，便集中飞机和炮兵轰击我們，妄图消灭我們。这样，我們跟敌机又展开了剧烈的战斗。在平原地区作战比較困难：陣地容易暴露，工事不够坚固。但即使这样，敌人还是无法消灭我們，相反地，我們倒击伤了两架驅逐机，而沒有被敌人“驅逐”到別处去。我們仍然紧紧地跟在步兵后面，插入敌人的中心地区。

敌人見白天投放降落伞收效很小，便在夜間低飞空投。敌人改变了方法，我們也來个針锋相对。他們利用夜間跳伞和空投給养，我們也利用夜間进行射击，只不过稍稍增加一些困难罢了。白天烈日如焚，不停地战斗，簡直沒有什么間隙，到了夜晚，又輪番連續再战，虽然又疲劳又紧张，但是大家依然精神飽滿，每天午后我們都重溫

踏上征途参加战役时立下的决心。另一方面，这时从后方传来公布土地改革法令和发动群众开展减租减息的大好消息，更給我們带来巨大的鼓舞和推动的力量。

我們沒有探照灯，可是我們有眼睛和耳朵，这样也照样可以射击（当然会受到很多限制）。每当听到在什么方向有嗡嗡的机声，我們便把枪口对准那个方向，心里計算着要射击的目标的大致距离（在技术上作了具体的规定），然后扣射。这样摸索着对空射击确实累人，也相当困难，但敌人也很害怕。上級截获敌人电台的通报，說：“沒有什么用处，还是飞高些，否則又要挨子弹。越盟有足够的现代化武器进行夜战，他們不需要探照灯！”就这样，敌人利用夜間投放降落伞的詭計，也彻底遭到了破产。

敌人又使出別的花招：在他們投放降落伞的同时，炮兵便大肆轰击，暴雨一般的炮弹向我們的陣地傾注，想把我們压得抬不起头来，阻撓我們活动。可是事实并不象他們所想的那样，尽管敌人的炮火威胁很严重，我們却始終沒有离开陣地一步，仍然不断監視着天空的目标，一刻也沒有停止过射击。

因此，敌人空运供应給养的航綫依然是一条困难重重的航綫，一条毫无希望的航綫。

一天清晨，看样子敌人有蠢蠢欲动的趋势，連长阮葵

同志下令加强工事的伪装，并派出三个战士組成一个小組，到离陣地較远的长滿着狗养草的地方去摘树叶。突然在步兵交通壕干綫以外响起了枪声，这个小組的一个战士正僵着腰在跑，忽然捂住胸口倒下去了，另外两个战士急忙扶着自己的战友撤回来。这颗流弹射中我們这个同志的心臟。整个陣地上为战友的牺牲感到悲痛，显得分外靜寂。第一个射手的牺牲以及前面步兵陣地上越来越激烈的枪声，提醒我們必須作好紧急战斗准备。

晨空还籠罩着迷雾，前面是白茫茫的一片。連长下令部队爭取時間吃完飯，随时准备战斗。我們一边吃飯，一边低声議論。这是防空部队陣地第一次受到敌人步兵的威胁。前面传来的消息說，敌人已經突破我步兵的一条防御綫，如果前面我步兵未能組織反击夺回陣地，那么，敌人很可能进入我們的陣地。我們有跟敌人飞机打交道的經驗，可是和敌人的步兵相遇，对我们來說却是新的課題。我們毫不动摇。万一敵軍真的进入这里，我們将使用現有的武器教訓他們，讓他們懂得：越南人民軍的任何兵种，在跟他們交手的时候，都是下定决心战斗到最后胜利的。

刚把早飯匆匆吃完，敌人的大炮便向我們陣地轰击，沙土和石块嘩啦啦地撒落在掩体上。連长下了紧急命令：

“扳低机枪，准备射击敌人步兵！”

霎时，高昂着头瞄准天空准备随时消灭敌机的高射机枪扳低了，几乎贴着地面，如同平射的重机枪一样。看到这个样子，射手们心里都乐滋滋的，感到怪好玩的。嗯，好吧，老是跟空中强盗周旋，现在该试试和地面上的强盗交锋，分个高低了！我们奉命把手榴弹的盖子都揭开，搁在工事口。

负责警戒的部队送来报告，通知敌人已进入前面那块长满着狗养草的地方。

“枪上膛！准备射击！”

各个掩体里发出了铁器相撞的声音，我们清清楚楚地看见敌军正向我们这边拥来，开始看到的是畏畏缩缩地蠕动着的黑影，接着看清了面容，分得出是欧非籍兵和伪军了。

二排最先接到射击令。个子又高又瘦的指导员吴幸福，急急忙忙从指挥工事跑到各个机枪掩体，鼓励战士们：

“阵地，我们要坚守到底，和步兵同志比赛，歼灭敌人的有生力量。”

射手们转过头，看着指导员那永远愉快而又镇定自若的面孔，齐声振奋地回答说：

“指导员，请相信我们！”

几挺高射机枪开始发射，枪声“喳喳喳”直响，打得又猛又狠，把列成横队准备冲锋的敌人撂倒了一批，第二批